

**TEMPORADA DEL 01 DE ABRIL AL 01 DE OCTUBRE APRIL 01st TO OCTOBER 01th.**

DÍAS / Days	IDA – VUELTA	HORA / Hour
<b>LUNES/ Monday</b> <b>MARTES/ Tuesday</b> <b>MIÉRCOLES/ Wednesday</b> <b>JUEVES/ Thursday</b> <b>SABADO/ Saturday</b> <b>DOMINGO/ Sunday</b>	<b>PUERTO FUY A PUERTO PIREHUEICO</b> <i>From Puerto Fuy to Puerto Pirehueico</i>	09:00 13:00
	<b>PUERTO PIREHUEICO A PUERTO FUY</b> <i>From Puerto Pirehueico to Puerto Fuy</i>	11:30 15:30
	<b>PUERTO FUY A PUERTO PIREHUEICO</b> <i>From Puerto Fuy to Puerto Pirehueico</i>	09:00 13:00 16:00
	<b>PUERTO PIREHUEICO A PUERTO FUY</b> <i>From Puerto Pirehueico to Puerto Fuy</i>	11:30 15:30 18:30

**Pago en efectivo: (\$) Peso Chileno-Peso Argentino y Dólar**

Modo de Transporte / Transportation	Tarifa / Price
<b>Pasajero Adulto No Residente / Non-resident adults</b>	<b>\$ 990</b>
<b>Pasajero Adulto Residente / Resident adult</b>	<b>\$ 710</b>
<b>Adulto Mayor / Elders</b>	<b>\$ 370</b>
<b>Estudiantes y niños menores de 7 años / Students and children under 7</b>	<b>Gratis/Free</b>
<b>Bicicletas / Bicycles</b>	<b>\$ 4.190</b>
<b>Motos y Motonetas / Motorcycles and scooters</b>	<b>\$ 5.840</b>
<b>Autos y Camionetas / Cars and pickup trucks</b>	<b>\$ 17.940</b>
<b>Autos y Camionetas con remolque / Cars and pickup trucks with trailer</b>	<b>\$ 26.900</b>
<b>Buses de 2 ejes / 2 axle buses</b>	<b>\$ 53.800</b>
<b>Camiones de 2 ejes / 2 axle trucks</b>	
<b>Camionetas de doble rueda trasera / Dual-wheeled pick up trucks</b>	
<b>Maquinaria Agrícola y construcción / Agricultural and construction machinery</b>	

**DOCUMENTACIÓN NECESARIA PARA VIAJAR A ARGENTINA**

- 1.-Cédula de Identidad o Pasaporte para todos los pasajeros, incluidos los niños y niñas
- 2.-Menores de edad con un padre o sin padres necesitan permiso notarial del padre o la madre que no viaja, o de ambos en caso que no viaje ninguno.
- 3.-Los padres que no viajan con sus hijos necesitan portar libreta de familia, no exigible solo se anota como elemento de seguridad para trámites.
- 4.-Padrón de Vehículo en caso de viajar en uno, si es el dueño; en caso de no ser el dueño del vehículo, es necesario una autorización notarial.
- 5.-Seguro de responsabilidad civil internacional, en caso de viajar en vehículo.

**NECESSARY DOCUMENTATION TO TRAVEL TO ARGENTINA**

1. - Identity Card or Passport for all passengers, including minors
2. - Minors who travel without a parent or without both parents need notarized permission from the father, mother or both parents.
3. - Parents who do not travel with their children might need to carry a family record book, which is not required, but could be used as a security document.
4. - If traveling by car, the owner must have the Vehicle Register; In case of not being the owner of the vehicle, a notarized authorization from the legal owner is necessary.
5. - "Seguro de Responsabilidad Civil Internacional" (International civil liability insurance), only for those who travel by car.

En caso de abordar con medio de transporte motorizado, reservar con al menos 1 a 3 días de anticipación.

La reserva se hace a través de un formulario online y la podrá realizar en:

**barcazahuahum.com**

Información Barcaza 942773450.  
(A través de este número **NO SE REALIZAN RESERVAS**)

In case of traveling with motorized transportation, book your ticket at least 1 or 3 days in advance.

The reservation is made through an online form at:

**barcazahuahum.com**



Information Center: 9-42773450.  
(RESERVATIONS ARE NOT DONE THROUGH THIS NUMBER)



-Por Un Destino  
Sustentable-  
Escanea Código y Reserva

TEMPORADA DE INVIERNO, PORTE DE CADENAS OBLIGATORIO (NO NECESARIAMENTE EL USO).

ACTUALIZADO 11-07-2019

COMPLEJO FRONTERIZO HUA-HUM		BORDER COMPLEX HUA-HUM	
 Paso Fronterizo	Fono Coordinadora Paso: <b>63 233 30 62</b> Fono Carabineros: <b>63 233 30 63</b> Fono Policía Internacional (PDI): <b>63 267 05 11</b> Fono Servicio Aduana: <b>64 255 3083</b> Servicio Agrícola y Ganadero (SAG): <b>64 234 48 15</b> Correo: <b>pasosfronterizoslosrios@interior.gov.cl</b>	 Border Crossing	Border Coordinator: <b>63 233 30 62</b> Carabineros (Police): <b>63 233 30 63</b> International Police (PDI): <b>63 267 05 11</b> Customs Office: <b>64 255 3083</b> Agricultural and Livestock Service (SAG): <b>64 234 48 15</b> Email: <b>pasosfronterizoslosrios@interior.gov.cl</b>
Horarios	Horario Verano: <b>8:00hrs – 21:00hrs</b> Horario Invierno: <b>8:00hrs – 19:00hrs</b>	Schedule	Summer Hours: <b>08: 00 a.m. - 21: 00 p.m.</b> Winter Hours : <b>08:00 a.m. - 07:00 p.m.</b>



SALIDA DE MASCOTAS DE CHILE	PET EXIT FROM CHILE
<b>Documentación Exigida</b>	<b>Required Documentation</b>
<p><b>1.-Certificado de salud:</b> este certificado lo emite un veterinario de ejercicio privado y este documento no puede tener más de 10 días de antigüedad, en el cual debe acreditar que: Se encuentra clínicamente sana y apta para viajar Recibió un tratamiento antiparasitario. Información del paciente y del propietario.</p> <p><b>2.- Certificado de vacuna antirrábica:</b> según "Será requerida para todo canino y felino mayor a 3 meses de edad, verificándose que haya sido realizada por lo menos 30 días antes del ingreso en caso de primo vacunados y con una vigencia no mayor a un año."</p>	<p><b>1.-Health certificate:</b> this certificate is issued by a private veterinarian and this document cannot be more than 10 days old, in which you must prove that: The pet is clinically healthy and fit to Travel The pet has received antiparasitic treatment. Information of the patient and the owner.</p> <p><b>2.-Certificate of anti-rabies vaccine (required by Argentine Customs):</b> according to Customs "It will be required for all canines and felines over 3 months of age, verifying that it has been done at least 30 days before entry in case of primary vaccination and with a validity of no more than one year.</p>
<b>Qué necesita</b>	<b>What you need</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Certificado Zoosanitario de Exportación (CZE) que emite el Servicio Agrícola y Ganadero (SAG), que acredite que el animal cumple los requisitos de ingreso exigidos por el país de destino.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Export Zoosanitary Certificate (CZE) issued by the Agricultural and Livestock Service (SAG), which certifies that the animal meets the entry requirements demanded by the country of destination.</li> </ul>
<b>Donde se solicita</b>	<b>Where to request it</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Cualquier oficina sectorial del SAG junto con presentar los documentos que acrediten el cumplimiento de dichos requisitos.</li> <li>• El servicio del SAG atiende de lunes a viernes de 09:00 a 14:00 horas.</li> <li>• Tiene un costo de 0,14 UTM (Unidad Tributaria Mensual)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- in any sectorial office of the SAG, presenting the documents that certify the fulfillment of the above mentioned requirements.</li> <li>- The SAG service is open from Monday to Friday from 09:00 AM to 02:00 PM.</li> <li>- It has a cost of 0.14 UTM (Monthly Tax Unit).</li> </ul>


**SERVICIO AGRICOLA Y GANADERO [www.sag.gob.cl](http://www.sag.gob.cl)**

Esta Página te puede ayudar a resolver tus duda acerca de que producto puedo sacar fuera del país o que producto puedo ingresar al país, entre otros.

**AGRICULTURAL AND LIVESTOCK SERVICE [www.sag.gob.cl](http://www.sag.gob.cl)**

This page can help you answer your questions about which product I can take out of the country.

**RESERVA DE TRANSBORDADOR. [www.barcazahuahum.com](http://www.barcazahuahum.com)**

En esta página puedes acceder hacer tu reserva, sólo si viajas con vehículo hacia Puerto Pirehueico u San Martín de Los Andes.

**TRANSFER RESERVE. [www.barcazahuahum.com](http://www.barcazahuahum.com)**

On this page you can access your reservation, only if you are traveling by car to Puerto Pirehueico or San Martín de Los Andes.



**¿ANDAS CON BATERÍA EN TU TELEFONO?... PUES DEMOS UN BUEN USO A LA TECNOLOGÍA, UNA FOTOGRAFÍA A UN PAISAJE O UNA SELFIE DURA MAS DE 10 SEGUNDOS EN TOMARLA, Y REALMENTE SACAR UNA FOTOGRAFÍA A ESTE DOCUMENTO TE TOMARÁ MENOS DE 10 SEGUNDOS.**

**"POR UN Sietelagos SUSTENTABLE"**

**OIT PANGUIPULLI**

63-2310435

informaciones@municipalidadpanguipulli.cl

**OIT COÑARIPE**

63-2317378

informaciones.conaripe@municipipangui.cl

